



唐天竺沙門般剌蜜帝譯  
菩薩戒弟子房融筆授  
烏長國沙門彌伽釋迦譯語

大佛頂如來密因修正了義  
諸菩薩萬行首楞嚴經

悉曇學會 恭製



目 錄

大佛頂如來密因修證了義諸菩薩萬行首楞嚴經

爐香讚 . . . . . 0 0 4

開經偈 . . . . . 0 0 5

大白傘寶蓋、楞嚴咒心遍覆觀法圖 . . . . . 0 0 6

卷一 . . . . . 0 0 7

卷二 . . . . . 0 0 2 3

卷三 . . . . . 0 0 4 2

卷四 . . . . . 0 0 6 1

卷五 . . . . . 0 0 8 1

卷六 . . . . . 0 0 9 7

卷七 . . . . . 1 1 1 3

卷八 . . . . . 1 1 3 4

卷九 . . . . . 1 1 5 3

卷十 . . . . . 1 1 7 3

楞嚴經讚 卷一至卷十 . . . . . 1 8 8





## 目 錄

|                     |     |
|---------------------|-----|
| 楞嚴讚、祈願              | 189 |
| 五方佛、大寶樓閣善住秘密陀羅尼     | 190 |
| 大正藏楞嚴咒漢譯版本三種及目錄     | 191 |
| 大正藏第十九冊之945之漢譯439句版 | 193 |
| 大正藏第十九冊之944A之漢譯版    | 203 |
| 大佛頂首楞嚴大陀羅尼持誦儀軌      | 211 |
| 淨三業真言、普供養真言、安土地真言   | 212 |
| 大陀羅尼全名、禮讚頌、前、後偈     | 213 |
| 悉曇古音楞嚴咒心之悉曇學會勘校     | 214 |
| 大佛頂大陀羅尼悉曇原版之悉曇學會勘校  | 215 |
| 補闕真言、補闕圓滿真言、普迴向真言   | 234 |
| 發願文                 | 235 |
| 祈願迴向                | 236 |
| 關於迴向                | 237 |
| 陀羅尼釋義               | 239 |
| 後記印經緣起              | 241 |



爐香讚

爐香乍爇 法界蒙薰

楞嚴海會悉遙聞 隨處結祥雲

誠意方殷 諸佛現全身

南無楞嚴會上佛菩薩(三稱)

南無本師釋迦牟尼佛(三稱)



開經偈

開經偈

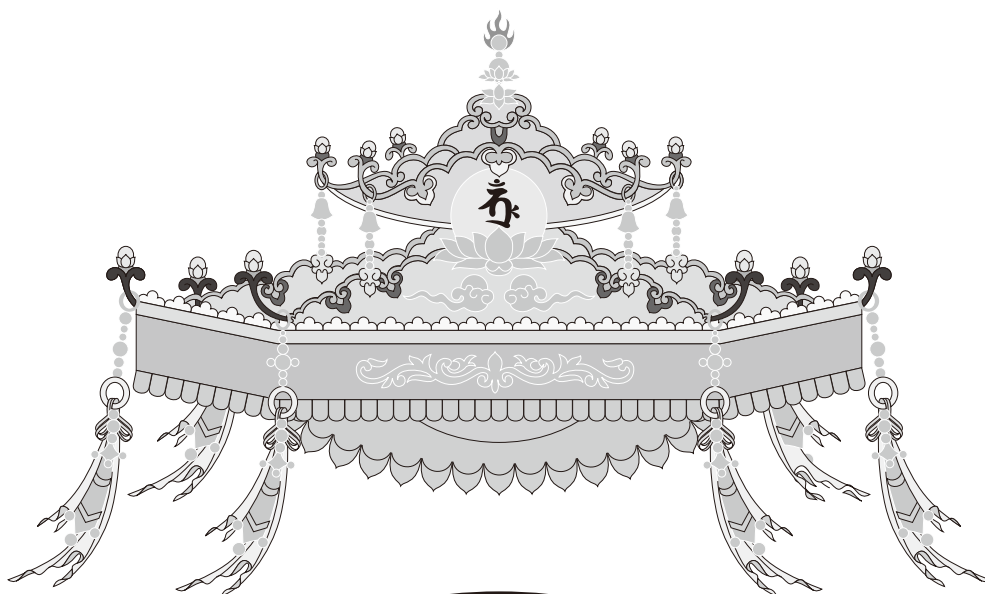
無上甚深微妙法  
百千萬劫難遭遇  
我今見聞得受持  
願解如來真實意

淨三業真言、普供養真言、安土地真言

212



大白傘寶蓋 楞嚴咒心遍覆 觀法





大佛頂如來密因  
修證了義諸菩薩  
萬行首楞嚴經

唐天竺沙門般刺蜜帝譯

菩薩戒弟子房融筆授

烏長國沙門彌伽釋迦譯語

大佛頂如來密因  
修證了義諸菩薩  
萬行首楞嚴經  
卷第一

如是我聞：

一時佛在室羅筏城，  
祇桓精舍。

與大比丘眾，  
千二百五十人俱，

皆是無漏大阿羅漢。

佛子住持善超諸有，

能於國土成就威儀，  
從佛轉輪妙堪遺囑，  
嚴淨毗尼弘範三界，  
應身無量度脫眾生，  
拔濟未來越諸塵累。

其名曰：

大智舍利弗、

摩訶目犍連、

摩訶拘絺羅、

富樓那彌多羅尼子、

須菩提、

優波尼沙陀等，

而為上首。

復有無量辟支無學，

并其初心同來佛所，

屬諸比丘休夏自恣。

十方菩薩諮決心疑，

欽奉慈嚴將求密義。

即時如來敷座宴安，  
為諸會中宣示深奧，  
法筵清眾得未曾有。  
迦陵仙音徧十方界，  
恆沙菩薩來聚道場，  
文殊師利而為上首。  
時波斯匿王，  
為其父王諱日營齋，  
請佛宮掖自迎如來。  
廣設珍饈無上妙味，  
兼復親延諸大菩薩。  
城中復有長者居士，  
同時飯僧佇佛來應。  
佛敕文殊分領菩薩，  
及阿羅漢應諸齋主。  
唯有阿難先受別請，  
遠遊未還不遑僧次。





既無上座及阿闍黎，  
途中獨歸其日無供。  
即時阿難執持應器，  
於所遊城次第循乞；  
心中初求最後檀越，  
以為齋主無問淨穢，  
剎利尊姓及旃陀羅，  
方行等慈不擇微賤，  
發意圓成一切眾生，  
無量功德。  
阿難已知如來世尊，  
訶須菩提及大迦葉，  
為阿羅漢心不均平。  
欽仰如來開闡無遮，  
度諸疑謗。  
經彼城隍徐步郭門，  
嚴整威儀肅恭齋法。

爾時阿難，  
因乞食次經歷婬室。  
遭大幻術摩登伽女，  
以娑毗迦羅先梵天  
咒攝入婬席，  
婬躬撫摩將毀戒體。  
如來知彼婬術所加，  
齋畢旋歸。  
王及大臣長者居士，  
俱來隨佛願聞法要。  
於時世尊頂放百寶，  
無畏光明。  
光中出生千葉寶蓮，  
有佛化身結跏趺坐，  
宣說神咒。  
敕文殊師利，  
將咒往護惡咒銷滅，  
提獎阿難及摩登伽，

歸來佛所。

阿難見佛頂禮悲泣，  
恨無始來一向多聞，  
未全道力。  
殷勤啟請十方如來，  
得成菩提妙奢摩他、  
三摩禪那最初方便。  
於時復有恆沙菩薩，  
及諸十方大阿羅漢、  
辟支佛等俱願樂聞，  
退坐默然承受聖旨。

＊〔註〕

佛告阿難：  
汝我同氣情均天倫，  
當初發心於我法中，  
見何勝相頓捨世間，



深重恩愛？

阿難白佛：

我見如來三十二相，

勝妙殊絕形體映徹，

猶如琉璃。

常自思惟：

此相非是欲愛所生。

何以故？

欲氣麤濁腥臊交遘，

膿血雜亂不能發生、

勝淨妙明紫金光聚，

是以渴仰從佛剃落。

佛言：善哉阿難！

汝等當知一切眾生，

從無始來生死相續，

皆由不知常住真心，

性淨明體。

用諸妄想此想不真，

故有輪轉。

汝今欲研無上菩提，

真發明性，

應當直心訓我所問。

十方如來同一道故，

出離生死皆以直心；

心言直故，

如是乃至終始地位，

中間永無諸委曲相。

阿難我今問汝：

當汝發心，

緣於如來三十二相，

將何所見誰為愛樂？

阿難白佛言：

世尊！

如是愛樂用我心目；

由目觀見如來勝相，

心生愛樂；

故我發心願捨生死。

佛告阿難：

如汝所說，

真所愛樂因於心目；

若不識知心目所在，

則不能得降伏塵勞。

譬如國王為賊所侵，

發兵討除，

是兵要當知賊所在；

使汝流轉心目為咎，

吾今問汝，

唯心與目今何所在？

阿難白佛言：

世尊！

一切世間十種異生，



同將識心居在身內；  
縱觀如來青蓮華眼，  
亦在佛面。

我今觀此浮根四塵，  
祇在我面；  
如是識心實居身內。

佛告阿難：

汝今現坐如來講堂，  
觀祇陀林今何所在？

世尊！

此大重閣清淨講堂，  
在給孤園，  
今祇陀林實在堂外。

阿難！

汝今堂中先何所見？

世尊！

我在堂中先見如來、

次觀大眾，  
如是外望方矚林園。  
阿難！

汝矚林園因何有見？  
世尊！

此大講堂戶牖開豁，  
故我在堂得遠瞻見。

\*〔註〕

佛告阿難：

如汝所言身在講堂，  
戶牖開豁遠矚林園。  
亦有眾生在此堂中，  
不見如來見堂外者？

阿難答言：世尊！

在堂不見如來，

能見林泉無有是處！

阿難！汝亦如是。

汝之心靈一切明了，  
若汝現前所明了心，  
實在身內；

爾時先合了知內身。  
頗有眾生先見身中，  
後觀外物？

縱不能見心肝脾胃、  
爪生髮長筋轉脈搖，  
誠合明了如何不知？  
必不內知云何知外？

是故應知：

汝言覺了能知之心，  
住在身內無有是處！

阿難稽首而白佛言：

我聞如來如是法音，

悟知我心實居身外。

所以者何？





譬如燈光然於室中，  
是燈必能先照室內，  
從其室門後及庭際。  
一切眾生，  
不見身中獨見身外，  
亦如燈光，  
居在室外不能照室。  
是義必明將無所惑，  
同佛了義得無妄耶？

佛告阿難：  
是諸比丘，  
適來從我室羅筏城，  
循乞搏食，  
歸祇陀林我已宿齋。  
汝觀比丘一人食時，  
諸人飽不？  
阿難答言：

不也，世尊！  
何以故？  
是諸比丘雖阿羅漢，  
軀命不同，  
云何一人能令眾飽？  
佛告阿難：  
若汝覺了知見之心，  
實在身外，  
身心相外自不相干，  
則心所知身不能覺；  
覺在身際心不能知。  
我今示汝兜羅綿手，  
汝眼見時心分別不？  
阿難答言：  
如是。世尊！  
佛告阿難：  
若相知者云何在外？  
是故應知：

汝言覺了能知之心，  
住在身外無有是處！  
阿難白佛言：  
世尊！  
如佛所言不見內故，  
不居身內；  
身心相知不相離故，  
不在身外。  
我今思惟知在一處。  
佛言：處今何在？  
阿難言：  
此了知心既不知內，  
而能見外，  
如我思忖潛伏根裏。  
猶如有人取琉璃碗，  
合其兩眼，  
雖有物合而不留礙；



彼根隨見隨即分別。  
然我覺了能知之心，  
不見內者為在根故；  
分明矚外無障礙者，  
潛根內故。

佛告阿難如汝所言，

潛根內者猶如琉璃；

彼人當以琉璃籠眼，

當見山河見琉璃不？

如是。世尊！

是人當以琉璃籠眼，

實見琉璃。

佛告阿難：

汝心若同琉璃合者，

當見山河何不見眼？

若見眼者眼即同境，

不得成隨；

若不能見云何說言，

此了知心潛在根內，

如琉璃合？

是故應知：

汝言覺了能知之心，

潛伏根裏如琉璃合，

無有是處！

阿難白佛言：

世尊！

我今又作如是思惟：

是眾生身腑臟在中，

竅穴居外；

有藏則暗有竅則明。

今我對佛開眼見明，

名為見外；

閉眼見暗名為見內。

是義云何？

佛告阿難：

汝當閉眼見暗之時，

此暗境界為與眼對？

為不對眼？

若與眼對暗在眼前，

云何成內？

若成內者居暗室中，

無日月燈，

此室暗中皆汝焦腑？

若不對者云何成見？

若離外見內對所成，

合眼見暗名為身中；

開眼見明何不見面？

若不見面內對不成。

見面若成此了知心，

及與眼根乃在虛空，

何成在內？



若在虛空自非汝體，  
即應如來今見汝面，  
亦是汝身？  
汝眼已知身合非覺。  
必汝執言身眼兩覺，  
應有二知？  
即汝一身應成兩佛？  
是故應知汝言見暗，  
名見內者無有是處！

阿難言：  
我常聞佛開示四眾：  
由心生故種種法生；  
由法生故種種心生。  
我今思惟：  
即思惟體實我心性；  
隨所合處心則隨有，  
亦非內外中間三處。

佛告阿難：  
汝今說言，  
由法生故種種心生；  
隨所合處心隨有者，  
是心無體則無所合；  
若無有體而能合者，  
則十九界因七塵合？  
是義不然。  
若有體者如汝以手，  
自捏其體，  
汝所知心為復內出？  
為從外入？  
若復內出還見身中；  
若從外來先合見面。  
阿難言：  
見是其眼心知非眼，  
為見非義。

佛言：  
若眼能見汝在室中，  
門能見不？  
則諸已死尚有眼存，  
應皆見物；  
若見物者云何名死？  
阿難！  
又汝覺了能知之心，  
若必有體為復一體？  
為有多體？  
今在汝身為復徧體？  
為不徧體？  
若一體者則汝以手，  
捏一肢時四肢應覺；  
若咸覺者捏應無在；  
若捏有所則汝一體，  
自不能成。  
若多體者則成多人，



何體為汝？

若徧體者同前所挫。

若不徧者當汝觸頭、

亦觸其足，

頭有所覺足應無知；

今汝不然。

是故應知隨所合處，

心則隨有無有是處！

阿難白佛言：

世尊！

我亦聞佛與文殊等、

諸法王子談實相時，

世尊亦言心不在內、

亦不在外。

如我思惟內無所見，

外不相知；

內無知故在內不成；

身心相知在外非義。

今相知故復內無見，

當在中間。

佛言：

汝言中間中必不迷，

非無所在。

今汝推中中何為在？

為復在處？

為當在身？

若在身者：

在邊非中在中同內。

若在處者：

為有所表？

為無所表？

無表同無表則無定。

何以故？

如人以表表為中時，

東看則西南觀成北。

表體既混心應雜亂。

阿難言：

我所說中非此二種。

如世尊言眼色為緣、

生於眼識，

眼有分別色塵無知，

識生其中則為心在。

佛言：

汝心若在根塵之中，

此之心體為復兼二？

為不兼二？

若兼二者物體雜亂，

物非體知成敵兩立，

云何為中？

兼二不成非知不知，

即無體性中何為相？

是故應知：





當在中間無有是處！

阿難白佛言：

世尊！

我昔見佛與大目連、

須菩提、富樓那、

舍利弗四大弟子，

共轉法輪，

常言覺知分別心性，

既不在內亦不在外，

不在中間俱無所在，

一切無著名之為心。

則我無著名為心不？

佛告阿難：

汝言覺知分別心性，

俱無在者；

世間虛空水陸飛行，

諸所物象名為一切；

汝不著者為在為無？

無則同於龜毛兔角；

云何不著？

有不著者不可名無，

無相則無非無則相；

相有則在云何無著？

是故應知：

一切無著名覺知心，

無有是處！

爾時阿難在大眾中，

即從座起，

偏袒右肩右膝著地，

合掌恭敬而白佛言：

我是如來最小之弟，

蒙佛慈愛，

雖今出家猶恃憍憐，

所以多聞未得無漏，

不能折伏娑毘羅咒，

為彼所轉溺於姪舍，

當由不知實際所詣。

唯願世尊大慈哀愍，

開示我等奢摩他路，

令諸闡提墮彌戾車。

作是語已五體投地，

及諸大眾傾渴翹佇，

欽聞示誨。

\*〔註〕

爾時世尊在大眾中，

舒金色臂摩阿難頂，

告示阿難及諸大眾：

有三摩提，

名大佛頂首楞嚴王，

具足萬行十方如來，



一門超出妙莊嚴路。

汝今諦聽！

阿難頂禮伏受慈旨。

如惡叉聚。

諸修行人，

不能得成無上菩提，

乃至別成聲聞緣覺，

及成外道諸天魔王、

及魔眷屬，

皆由不知二種根本，

錯亂修習；

猶如煮沙欲成嘉饌，

縱經塵劫終不能得。

云何二種？

阿難！

一者、

無始生死根本；

則汝今者與諸眾生，

用攀緣心為自性者。

二者、

無始菩提涅槃，

元清淨體；

則汝今者識精元明，

能生諸緣緣所遺者。

由諸眾生遺此本明，

雖終日行而不自覺，

枉入諸趣。

阿難！汝今欲知、

奢摩他路願出生死，

今復問汝；

即時如來舉金色臂，

屈五輪指語阿難言：

汝今見不？

阿難言：見。

佛言：汝何所見？

阿難言：

佛告阿難：  
一切眾生從無始來，  
種種顛倒業種自然，



我見如來舉臂屈指，  
為光明拳曜我心目。

佛言：汝將誰見？

阿難言：

我與大眾同將眼見。

佛告阿難：

汝今答我如來屈指、

為光明拳曜汝心目，

汝目可見以何為心？

當我拳曜？

阿難言：

如來現今徵心所在，

而我以心推窮尋逐，

即能推者我將為心。

佛言：

咄！阿難！

此非汝心。

阿難矍然避座合掌，

起立白佛：

此非我心當名何等？

佛告阿難：

此是前塵虛妄相想，

惑汝真性；

由汝無始至於今生，

認賊為子失汝元常，

故受輪轉。

阿難白佛言：

世尊！我，佛寵弟，

心愛佛故令我出家。

我心何獨供養如來，

乃至徧歷恆沙國土，

承事諸佛及善知識，

發大勇猛，

行諸一切難行法事，

皆用此心；

縱令謗法永退善根，

亦因此心。

若此發明不是心者，

我乃無心同諸土木；

離此覺知更無所有。

云何如來說此非心？

我實驚怖！

兼此大眾無不疑惑！

唯垂大悲開示未悟。

爾時世尊開示阿難、

及諸大眾，

欲令心入無生法忍，

於師子座摩阿難頂，

而告之言：

如來常說諸法所生，

唯心所現；

一切因果世界微塵，



因心成體。

阿難！

若諸世界一切所有，  
其中乃至草葉縷結，  
詰其根元咸有體性；  
縱令虛空亦有名貌，  
何況清淨妙淨明心、  
性一切心而自無體？  
若汝執惛分別覺觀、  
所了知性必為心者，  
此心即應：  
離諸一切色香味觸，  
諸塵事業別有全性。  
如汝今者承聽我法，  
此則因聲而有分別。  
縱滅一切見聞覺知、  
內守幽閑，  
猶為法塵分別影事。

我非敕汝執為非心，

但汝於心微細揣摩：

若離前塵有分別性，

即真汝心；

若分別性離塵無體，

斯則前塵分別影事。

塵非常住若變滅時，

此心則同龜毛兔角；

則汝法身同於斷滅，

其誰修證無生法忍？

即時阿難與諸大眾，

默然自失。

佛告阿難：

世間一切諸修學人，  
現前雖成九次第定，  
不得漏盡成阿羅漢，  
皆由執此生死妄想，

誤為真實。

是故汝今雖得多聞，

不成聖果。

阿難聞已重復悲淚，

五體投地。

長跪合掌而白佛言：

自我從佛發心出家，

恃佛威神常自思惟：

無勞我修，

將謂如來惠我三昧。

不知身心本不相代，

失我本心；

雖身出家心不入道；

譬如窮子捨父逃逝。

今日乃知雖有多聞，

若不修行與不聞等；

如人說食終不能飽。





世尊！

我等今者二障所纏，  
良由不知寂常心性。  
唯願如來哀愍窮露，  
發妙明心開我道眼。

即時如來從胸卍字，  
涌出寶光，  
其光晃昱有百千色；  
十方微塵普佛世界，  
一時周徧徧灌十方、  
所有寶剎諸如來頂；  
旋至阿難及諸大眾，  
告阿難言：  
吾今為汝建大法幢，  
亦令十方一切眾生，  
獲妙微密性淨明心，  
得清淨眼。

阿難！

汝先答我見光明拳；  
此拳光明因何所有？  
云何成拳？  
汝將誰見？

阿難言：  
由佛全體閻浮檀金，  
絕如寶山清淨所生，  
故有光明。  
我實眼觀五輪指端，  
屈握示人故有拳相。  
佛告阿難：  
如來今日實言告汝！  
諸有智者要以譬喻，  
而得開悟。  
阿難！  
譬如我拳若無我手，

不成我拳；

若無汝眼不成汝見。  
以汝眼根例我拳理，  
其義均不？

阿難言：  
唯然，世尊！

既無我眼不成我見，  
以我眼根例如來拳，  
事義相類。

佛告阿難：  
汝言相類是義不然！  
何以故？  
如無手人拳畢竟滅，  
彼無眼者非見全無。  
所以者何？  
汝試於途詢問盲人：  
汝何所見？



彼諸盲人必來答汝：  
我今眼前唯見黑暗，  
更無他矚。  
以是義觀前塵自暗，  
見何虧損？  
阿難言：  
諸盲眼前唯覩黑暗，  
云何成見？  
佛告阿難：  
諸盲無眼唯觀黑暗，  
與有眼人處於暗室，  
二黑有別？  
為無有別？  
如是，世尊！  
此暗中人與彼群盲，  
二黑校量曾無有異。

若無眼人全見前黑，  
忽得眼光，  
還於前塵見種種色，  
名眼見者；  
彼暗中人全見前黑，  
忽獲燈光，  
亦於前塵見種種色，  
應名燈見。  
若燈見者燈能有見，  
自不名燈。  
又則燈觀何關汝事？  
是故當知燈能顯色，  
如是見者是眼非燈。  
眼能顯色，  
如是見性是心非眼。

心未開悟；  
猶冀如來慈音宣示，  
合掌清心佇佛悲誨。  
爾時世尊，  
舒兜羅綿網相光手，  
開五輪指；  
誨敕阿難及諸大眾：  
我初成道於鹿園中，  
為阿若多五比丘等、  
及汝四眾言：  
一切眾生，  
不成菩提及阿羅漢，  
皆由客塵煩惱所誤。  
汝等當時因何開悟？  
今成聖果？  
阿難！  
阿難雖復得聞是言，  
與諸大眾口已默然、  
時憍陳那起立白佛：



我今長老於大眾中，  
獨得解名，  
因悟客塵二字成果。  
世尊！  
譬如行客投寄旅亭，  
或宿或食，  
食宿事畢，俶裝前途，  
不遑安住；  
若實主人自無攸往。  
如是思惟：  
不住、名客，  
住、名主人，  
以不住者名為客義。  
又如新霽清暘昇天，  
光入隙中，  
發明空中諸有塵相；  
塵質搖動虛空寂然。  
如是思惟：

澄寂、名空；  
搖動、名塵；  
以搖動者名為塵義。  
佛言：如是！  
即時如來於大眾中，  
屈五輪指，  
屈已復開開已又屈；  
謂阿難言：  
汝今何見？  
阿難言：  
我見如來百寶輪掌，  
眾中開合。  
佛告阿難：  
汝見我手眾中開合，  
為是我手有開有合？  
為復汝見有開有合？  
阿難言：

世尊寶手眾中開合；  
我見如來手自開合，  
非我見性有開有合。  
佛言：  
誰動？誰靜？  
阿難言：佛手不住，  
而我見性尚無有靜，  
誰為無住？  
佛言：如是！  
如來於是從輪掌中，  
飛一寶光在阿難右，  
即時阿難迴首右盼；  
又放一光在阿難左，  
阿難又則迴首左盼。  
佛告阿難：  
汝頭今日因何搖動？  
阿難言：我見如來，



出妙寶光來我左右，  
故左右觀頭自搖動。

阿難！

汝盼佛光左右動頭，

為汝頭動？

為復見動？

世尊！我頭自動；

而我見性尚無有止，

誰為搖動？

佛言：如是！

於是如來普告大眾：

若復眾生，

以搖動者名之為塵，

以不住者名之為客，

汝觀阿難頭自動搖，

見無所動；

又汝觀我手自開合，

見無舒卷；

云何汝今以動為身？

以動為境？

從始洎終念念生滅，

遺失真性顛倒行事；

性心失真認物為己，

輪迴是中自取流轉。

大佛頂如來密因

修證了義諸菩薩

萬行首楞嚴經

卷第一

\*〔註〕

卷一第十五頁中佛告示阿難「有三摩提名大佛頂首楞嚴王，具足萬行十方如來，一門超出妙莊嚴路」這段經文：原大藏經中是置於第十頁中，現今流通版有改放於第八頁中，悉曇彙編版則依照經文原意義，調置於第十五頁中。